

**Commission Internationale de Démographie Historique – CIDH
International Commission of Historical Demography - ICHD**

15e Assemblée Générale

Lundi 23 août 2010 à 16:00

Grande salle de Conférence de l'Institut International d'Histoire Sociale
International Institute of Social History, IISG,
Cruquiusweg 31, Amsterdam, 1019 AT Amsterdam; Pays-Bas

Lors du 21e Congrès International des Sciences Historiques à Amsterdam, au Pays-Bas, l'assemblée générale de la Commission Internationale de Démographie Historique (CIDH), organisation internationale affiliée au Comité International des Sciences Historiques (CISH) a eu lieu à l'Institut International d'Histoire Sociale à Amsterdam, aux Pays-Bas.

Président: Professeur Bruce Fetter, Université du Wisconsin (USA).

Présents : 39 + 13 procurations = 52 votes. Aucun quorum n'est requis.

Agenda

1. Rapport moral de Bruce Fetter, Président
2. Rapport financier de Mario Boleda, Trésorier
3. Amendements aux Statuts de la Commission
4. Remplacement des membres sortants du Bureau
5. Programme des activités, 2010-2015
6. Autres questions.

Bruce Fetter, Président de la Commission Internationale de Démographie Historique a souhaité la bienvenue à l'assistance et présenté son rapport, avec le concours de la secrétaire générale, Antoinette Fauve-Chamoux. Ces derniers se sont exprimés de la manière qui suit.

Au nom des membres du Bureau sortant élus en 2005 lors du 20e congrès du Comité International des Sciences Historiques qui a eu lieu à Sydney le 8 juillet 2005, j'ai l'honneur de présenter à l'assemblée générale le rapport des activités de la Commission Internationale de Démographie Historique durant la période 2005-2010. Mais auparavant, nous souhaitons remercier tous les organisateurs de sessions qui ont préparé les quinze panels qui ont eu lieu pendant le colloque d'Amsterdam:

- 1/ Kees Mandemakers, International Institute of Social History (Institut International d'Histoire Sociale), Amsterdam, qui a organisé la session intitulée « **Les données quantitatives individuelles: comment donner un accès facile aux banques de données vastes et complexes** » et qui a généreusement accepté d'accueillir dans son Institut de rattachement les participants aux sessions organisées par la Commission pendant les deux premières journées du congrès CISH
- 2/ Mary Louise Nagata, de l'Université Francis Marion, USA, qui a organisé la session intitulée « **Les effets des migrations sur les indicateurs démographiques** »
- 3/ Mikolaj Szoltysek, de l'Institut de recherche démographique Max Planck, qui a organisé deux sessions intitulées « **Famille, démographie et bien-être: de nouvelles perspectives historiques pour l'Europe de l'Est** »
- 4/ Marie-Pierre Arrizabalaga, de l'Université de Cergy-Pontoise, France, qui a organisé avec Antoinette Fauve-Chamoux trois sessions intitulées « **Les systèmes d'héritage vus dans une perspective comparatiste** »
- 5/ Alice B. Kasakoff, de l'Université de South Carolina, USA, qui a organisé une session intitulée « **Les systèmes familiaux ne valent-ils que pour les familles possédant de la terre? L'utilité du concept de «système familial»** »
- 6/ Antoinette Fauve-Chamoux, de l'Ecole des Hautes Etudes en Sciences Sociales, France, qui a par ailleurs organisé deux sessions intitulées « **Pour mieux concevoir l'avenir de la démographie historique : un regard sur ses débuts** »
- 7/ Sören Edvinsson, de l'University of Umea, Suède, qui a organisé une session intitulée « **Les approches intergénérationnelles de la démographie** »

- 8/ Ana Maria Seabra de Almeida Rodrigues, de l'Université de Lisbonne, Portugal, qui a organisé une session intitulée « **Les reines aux rênes de la parenté: les femmes de rang royal comme agents des stratégies familiales (14e-20e siècles)** »
- 9/Peter Boomgaard, de l'Université d'Amsterdam, qui a organisé la session intitulée « **Conquêtes et démographie** »
- 10/ Bruce Fetter, de l'Université de Wisconsin, USA, qui a organisé la session plénière et table ronde de clôture intitulée « **Qu'apporte la démographie historique à l'historien?** »

Les participants étaient nombreux et très actifs dans les discussions.

Nous tenons aussi à remercier tout particulièrement le personnel dévoué de l'Institut International d'Histoire Sociale, notamment Els Hiemstra, Ineke Kellij et Astrid Verburg, tous les autres organisateurs et leurs institutions:

- Centre de Recherches Historiques de Paris (EHESS/CNRS: UMR 8558), France
- Minnesota Population Center (MPC), USA
- Babeş-Bolyai University, Cluj-Napoca, Roumanie
- International Institute of Social History, Amsterdam, Pays-Bas.

I. RAPPORT DES ACTIVITES, 2005-2010

1. Concernant les membres de la CIDH

La liste des membres est régulièrement mise à jour par le Bureau. A Sydney, cette liste faisait état de 272 membres de 41 nationalités différentes qui avaient tous été invités à participer au colloque.¹

Aujourd'hui nous comptons 450 membres de 54 nationalités différentes (dont certaines adresses électroniques sont néanmoins obsolètes). Pendant les deux dernières années, le Bureau a discuté sur la manière d'améliorer notre visibilité dans le domaine de la démographie historique et de l'histoire de la famille et nous avons tenté de mettre à jour notre liste de membres. En fait, en raison de l'absence de cotisation annuelle, la liste constituée actuellement est davantage une liste de réseau de correspondants qu'une liste de membres. Avec le développement d'internet, nous devons à présent et rapidement nous tourner vers un système de communication digitale plus performant, une responsabilité qui incombera au nouveau Bureau. Nous avons fait de notre mieux pour garder le contact avec des chercheurs du monde entier représentant la communauté des historiens démographes. Nous avons développé notre présence en Amérique Latine et en Asie. Il demeure que nous avons encore peu de membres originaires de la Russie, des pays de l'ancienne Union Soviétique, d'Afrique et de Chine.

Les intervenants qui ont participé à la conférence de Sydney ont tous été ajouté à la liste des membres, au même titre que les autres membres. Les intervenants à la conférence d'Amsterdam apparaîtront de la même manière sur la liste du réseau. Nous avons par ailleurs invité des organisateurs de conférences de différents pays, d'éditeurs de revues et comme dans le passé, les collègues recommandés et présentés par les membres du Bureau.

Depuis Sydney, notre communauté regrette la disparition de Ad van der Woude (Université de Wageningen, Pays-Bas), qui a toujours démontré son dévouement à la Commission. Lors du congrès de Madrid en 1990, il a organisé une remarquable session sur la sexualité intitulée *The role of the state and public opinion in sexual attitudes and demographic behaviour*, session qui nous a tous surpris en raison de l'important auditoire qu'elle a attiré.²

¹ A titre de comparaison, la Commission comptait 106 membres en 1987, 142 membres en 1990 à Madrid, 261 membres en 1995 à Montréal.

² Antoinette Fauve-Chamoux and Ad van der Woude (eds), *The role of the state and public opinion in sexual attitudes and demographic behaviour, Proceedings, CISH/ICHD International Conference of Madrid*, Paris, CIDH, 1990.

Par ailleurs nous rappelons que Jacques Dupâquier de l'École des Hautes Etudes en Sciences Sociales et membre de l'Académie des Sciences Morales et Politiques, qui fut un pionnier dans notre discipline, nous a quitté en juillet dernier.

2. Activités scientifiques, 2005-2010.

Un compte rendu annuel est disponible dans le *Bulletin* du Comité International des Sciences Historiques/CISH.

A/Rencontres internationales statutaires

1/ A Sydney, en 2005, pendant le 20^e Congrès International des Sciences Historiques (CISH), nous avons discuté 7 thèmes différents et écouté 70 intervenants (co-auteurs inclus) qui ont présenté 50 travaux et résultats différents.

2/ Ici, à Amsterdam en 2010, pendant le 21^e Congrès International des Sciences Historiques (CISH), nous avons discuté 10 thèmes différents et écouté 81 intervenants (co-auteurs inclus) qui ont présenté 65 travaux et résultats différents.

B/ Rencontres intermédiaires

- Les 19-22 Septembre 2005 à New Delhi, en Inde, une conférence intitulée "*Secular demographic change: composition, pressure on land, regional variations, migrations*", fut co-organisée par la Commission Internationale de Démographie Historique (CIHD), la Société des Historiens d'Aligarh avec le contour du Comité indien de Recherche Historique (Indian Council of Historical Research, ICHR).

Les organisateurs étaient Professeur Shireen Moosvi, d'Aligarh Muslim University et Antoinette Fauve-Chamoux, EHESS, France.

Le programme de la conférence comptait trois thèmes principaux:

- A: Changements démographiques séculaires
- B: Territoire et population
- C: Développement démographique régional

La rencontre a rassemblé plus de 60 participants, y compris 20 participants étrangers à l'Inde. Les actes n'ont pas encore été publiés.

Nous avons aussi participé à des rencontres sponsorisées par d'autres organisations:

- En 2005

Les 3-6 Novembre 2005, à la 30^e conférence SSHA à Portland, USA (plusieurs sessions organisées par le réseau Famille/Démographie).

- En 2006

Les 22-25 mars 2006, à la 6^e conférence ESSHC, à Amsterdam, RAI (Palais des Congrès).

Les 21-26 août 2006, à la 14^e conférence IEHC (International Economic History Congress), le Congrès International d'Histoire Economique à Helsinki, Finlande.

Les 2-5 Novembre 2006, à la 31^e conférence SSHA à Minneapolis, USA.

Les 13-17 novembre 2006, au Séminaire d'Histoire Sociale sur la Population, Université de Castilla-la-Mancha (UCLM), Albacete, Espagne, en mémoire de Peter Laslett (voir ci-dessous la référence bibliographique de la publication de Francisco García González)

- 2007

Les 25-27 avril 2007, à la conférence dans le cadre du projet européen COST intitulé « *Gender and Well-Being. Interaction between work, family and public policies* », le second séminaire de l'action européenne 'COST A34' intitulé "*The transmission of well-being: marriage strategies and*

inheritance systems in Europe from the seventeenth to the twentieth centuries”, co-organisé par la CIDH et publié chez Peter Lang en 2009 (voir référence bibliographique ci-dessous).

Les 15-18 novembre 2007, à la 32^e conférence SSHA à Chicago, USA (plusieurs sessions organisées par le réseau Famille/Démographie).

- 2008

Les 25 février-1er mars 2008, à la 7^e Conférence ESSHC, à Lisbonne, au Portugal.

Les 16-20 Octobre 2008 à Cluj-Napoca en Roumanie, la conférence intitulée *Demographic Changes in the Time of Industrialisation (1750-1918). The example of the Habsburg Monarchy*, sponsorisée par la CIDH et publiée par Ioan Bolovan, Rudolf Gräf, Harald Heppner and Ioan Lumperdean (eds.), *Transylvanian Review*, 18, Supplément 1, 2009.

Les 23-26 Octobre 2008 à la 33^e Conférence SSHA à Miami, USA (plusieurs sessions organisées par le réseau Famille/Démographie).

- 2009

Le 5 août 2009 au 15e Congrès International d’Histoire Economique à Utrecht, Pays-Bas.

Les 8-11 Octobre 2009, le colloque de Cluj-Napoca, ”Babeş-Bolyai” University, Centre d’Etudes de la Population, en Roumanie, intitulé « *Families in Europe between the 19th and the 21st Centuries. From the Traditional Model to Contemporary PACS* », organisé par le professeur Dr. Ioan Bolovan, Directeur adjoint du centre d’études des populations et par la CIDH. Les actes ont été publiés dans un volume spécial de *Romanian Journal for Population Studies* (coordonné par A. Fauve-Chamoux and Ioan Bolovan) en 2009 par les presses universitaires de l’Université de Cluj (820 p.)

Les 12-15 novembre 2009, à la 34^e conférence SSHA, Long Beach, USA.

- 2010

Les 13-16 avril 2010, à la 8e conférence ESSHC à Gand, Belgique

Les 22-28 août 2010, au 21e Congrès International des Sciences Historiques (CISH) à Amsterdam (Pays-Bas)

C/ Réunions du Bureau

Le Bureau s’est réuni à 10 reprises. Par ailleurs, de nombreux contacts entre les membres furent facilités par les nouveaux outils de communication.

Réunions :

- Amsterdam (Pays-Bas), le 22 mars 2006, RAI
- Helsinki (Finlande), le 26 août 2006, Hôtel Anna
- Minneapolis (USA), le 3 novembre 2006
- Guimaraes (Portugal), le 25 avril 2007
- Chicago (USA), le 16 novembre 2007
- Lisbonne (Portugal) le 26 février 2008
- Miami (USA), le 23 octobre 2008
- Utrecht (Pays-Bas), le 7 août 2009
- Long Beach (USA), le 13 novembre 2009
- Gand (Belgique) le 13 avril 2010.

D- Publications 2005-2010

Aucune publication n’a pu être envisagée de manière spécifique. Cependant quelques articles sont disponibles sur le site <http://historicaldemography.net/> et un certain nombre de communications présentées à Sydney ou lors d’autres réunions de la CIDH ont été réunies et publiées dans des volumes de journaux scientifiques tels que:

FAUVE-CHAMOUX Antoinette & ARRIZABALAGA Marie-Pierre (eds), 2005, Family transmission in Eurasian perspective. *The History of the Family*, Special issue, 2005, 10 (3), pp. 183-344.

FAUVE-CHAMOUX, Antoinette & WALL, Richard (eds.), 2005, Domestic servants in comparative perspective. *The History of the Family: an International Quarterly*, Special issue, 2005, 10 (4), pp. 345-490.

FAUVE-CHAMOUX, Antoinette and OCHIAI, Emiko (eds.), 2009, *The Stem Family in Eurasian Perspective. Revisiting House Societies, 17th–20th centuries*, Bern, Peter Lang.

DURÃES, Margarida, FAUVE-CHAMOUX, Antoinette, FERRER ALÒS, Llorenç & KOK, Jan (eds), 2009, *The transmission of well-being: gendered marriage strategies and inheritance systems in Europe from the seventeenth to the twentieth centuries*, Bern, Peter Lang.

Le Rapport Moral a été accepté par l'Assemblée Générale à l'unanimité.

II- RAPPORT FINANCIER 2005-2010

Le Rapport Financier 2005-2010 a été rédigé par le trésorier, Mario Boleda, de l'Université Nationale de Salta (Argentine), et en son absence, lu par Kees Mandemakers, vice-President.

Le Bureau a décidé de continuer sa politique passé, celle qui ne requiert aucune cotisation annuelle de ses membres. Une des raisons de ce choix s'explique par la volonté de la Commission de préserver sa capacité de recrutement de nouveaux membres actifs base sur des critères scientifiques, y compris dans les pays en voie de développement dont les membres ne pourraient se permettre de payer la cotisation. Une autre raison invoquée est celle du haut niveau de coopération exigée des membres. Jusqu'à présent, nous pensions que les collègues participants aux rencontres, par leurs propres moyens, faisaient suffisamment de sacrifices financiers.

Nous n'avons pas de budget spécifique et la trésorerie est égale à zéro.

Les cinq dernières années, la cotisation annuelle au Comité International des Sciences Historiques/CISH a été payée par le Minnesota Population Center. Nous remercions sincèrement Bob McCaa et Steve Ruggles pour leur généreux soutien financier. A Minneapolis, Dr. Pat Kelly s'est gentiment occupée d'envoyer les chèques en recommandé au trésorier du CIHS en Suisse et, plus récemment, a fait faire des transferts interbancaires. Cela s'élevait à cinq fois 650 francs suisses (soit au total 3250 francs suisses ou environ 3 117 USD ou 2 421 euros, selon le taux de change du 20 août 2010). L'argent a donc été versé à CISH, déposé sur le compte CISH à Lausanne, compte numéro: 24325519001X, pour 2005, 2006, 2007, 2008 et 2009. La cotisation 2010 est à venir.

A Sydney, la question fut posée de savoir si nous devons continuer à payer au CISH la cotisation pour les cinq années futures (2005 à 2010) étant donné que la CIDH bénéficia d'une mention de cinq lignes sur le programme imprimé par CISH. Bob McCaa avait alors indiqué qu'avec Kees Mandemakers, il avait critiqué cette pratique à l'Assemblée Générale du CISH. La réponse fut que, dans les programmes futurs, le CISH accorderait un espace plus important aux organisations internationales affiliées. Dans le programme du CISH d'Amsterdam en 2010, nous sommes cette année apparus sur une page entière (page 73) où les thèmes des sessions et notre contribution furent annoncés. Nous sommes heureux qu'une brochure supplémentaire ait pu être imprimée par Antoinette Fauve-Chamoux (200 exemplaires), avec, pour la maquette, le généreux concours de Carlo Dottor, *L'Artière*, Montalcino, Italie.

Cette année, le site du CISH a réservé un espace spécifique à la conférence de la CIDH où notre programme apparaît dans la rubrique "Programme"³ ensemble avec l'*International Federation for*

³ Concernant le programme mis à jour voir: <http://www.cish2010.org/home.asp>; allez à "Programme" et pour lire notre programme, sélectionnez plus bas "Programme-Autres emplacements" puis "Commission Internationale de Démographie Historique".

Research in Women's History et the *International Standing Conference for the History of Education* (organisations internationales affiliées au CISH, comme nous, depuis 2000 à Oslo).

Nous devons remercier nos collègues d'Amsterdam pour leur investissement et pour avoir fait circuler les informations dans le pays.

Voir la version anglaise: <http://www.ichs2010.org>

Voir la version française: <http://www.cish2010.org>

Diffusion:

La brochure de la CIDH pour Amsterdam 2010 a aussi été distribuée électroniquement par le Secrétaire Général, Antoinette Fauve-Chamoux, qui a créé un compte gmail gratuit avec Mary Louise Nagata, afin de partager et archiver tous les mels envoyés au secrétariat de CIDH depuis le 1^{er} janvier 2010.⁴

REMERCIEMENTS POUR SOUTIEN

A chaque fois qu'un budget était disponible pour une réunion, il était remis à l'organisme d'accueil. En plus de la générosité remarquable du Minnesota Population Center, nous devons remercier toutes les institutions qui ont soutenu financièrement nos activités depuis Sydney en 2005. La liste suivante est loin d'être exhaustive, bien sûr, chacun d'entre nous restant redevable d'au moins un ou deux sponsors.

Nous remercions d'abord le Centre de Recherches Historiques de l'Ecole des Hautes Etudes en Sciences Sociales (EHESS/CNRS: UMR 8558), centre de rattachement du Secrétaire Général qui a accordé des aides à Antoinette Fauve-Chamoux. De nombreuses universités et centres de recherche ont sponsorisé nos réunions, déplacements et publications. *L'Artière*, à Montalcino, Italie nous a aidés à réaliser la brochure d'Amsterdam.

Nous sommes particulièrement reconnaissants à l'égard de 1/ l'Université Babeş-Bolyai de Cluj-Napoca, en Roumanie, qui a organisé un séminaire international en 2008 et une grande conférence en 2009. Dans les deux cas, des articles ont été publiés, une réussite; 2/ l'Université Musulmane d'Aligarh en Inde pour avoir organisé la conférence de 2005 (la seconde après la première conférence co-organisée en 1997 à New Delhi sur le mariage); 3/ l'International Institute of Social History (IISG) à Amsterdam et bien d'autres institutions telles que l'Association Internationale d'Histoire Economique, Le Comité International des Sciences Historiques/CISH/ICHS et beaucoup de comités nationaux faisant partie du CISH qui ont sponsorisé les participants et diverses associations nationales.

Nous adressons nos remerciements spécifiques aux co-chairs successifs des réseaux Famille/Démographie qui ont organisé des sessions à SSHA chaque année et tous les deux ans à ESSHC, colloques qui ont donné l'occasion de nombreuses réunions préparatoires aux sessions de 2010 et à de nombreuses réunions de Bureau de la CIDH.

Journaux (liste non exhaustive):

The History of the Family, an International Quarterly,

Continuity and Change,

Les Annales de Démographie Historique,

The Romanian Journal of Population Studies

Concernant Internet, nous souhaitons manifester notre particulière gratitude envers **H-Demog** et pour toutes les aides reçues en diverses occasions.

L'Assemblée Générale a voté le « Rapport financier » favorablement et unanimement.

⁴ 2010amsterdam@gmail.com

III-Amendements aux Statuts de la CIDH/ICHHD

Le Bureau a proposé à l'Assemblée Générale d'amender les Statuts de la Commission Internationale de Démographie Historique. Une brochure a circulé présentant en deux colonnes, à gauche le texte adopté à Oslo en 2000 et le nouveau texte élaboré et discuté entre les membres du Bureau sortant.

Bruce Fetter, Kees Mandemakers et Antoinette Fauve-Chamoux ont expliqué les réformes principales.

Le texte révisé des Statuts a été adopté par l'Assemblée générale à l'unanimité.

IV-Remplacement des membres sortants du Bureau

Le Bureau qui fut constitué à Sydney en 2005 comptait 12 membres présentés ci-dessous. Selon la nouvelle Constitution adoptée présentement, six membres sortants doivent être remplacés.

- Bruce FETTER (USA), Président (2005-2010);
- Kees MANDEMAKERS (Pays-Bas), International Institute of Social History, Vice-Président;
- Antoinette FAUVE-CHAMOUX (France), Ecole des Hautes Etudes en Sciences Sociales, Paris, Secrétaire Général, sortant ;

- Mario BOLEDA (Argentine), Université de Salta, trésorier, sortant ;
- Marie-Pierre ARRIZABALAGA (France), Université de Cergy-Pontoise "European Network Coordinator";
- Anne-Lise HEAD-KÖNING (Suisse), Université de Genève, sortant;
- Futoshi KINOSHITA (Japon), Université de Tsukuba;

- Cezary KUKLO (Pologne), Université de Bialystok, sortant;
- Shireen MOOSVI (Inde), Université Musulmane d'Aligarh, sortant;
- Mary Louise NAGATA (USA), Université Francis Marion, "ICHHD Network Coordinator";
- Ofelia Rey CASTELAO (Espagne), Université de Santiago de Compostela;
- Lars Göran TEDEBRAND (Suède), Université de Umeå, sortant.

Deux anciens Présidents ont participé à des réunions récentes:

- Robert McCAA, Université du Minnesota (USA), ancien Président
- Sölvi SOGNER, Université d'Oslo (Norvège), ancien Président

Plusieurs anciens Présidents ont été régulièrement consultés par le Bureau sur des sujets spécifiques :

- Akira HAYAMI, Université Keio (Japon), Président d'honneur;
- Eugenio SONNINO, Université de Rome La Sapienza (Italie), Président d'honneur ;
- Claude MORIN, Université de Montreal, Canada;
- Antonio EIRAS ROEL, Université de Santiago de Compostela, Espagne, Président d'honneur.

Ceci conformément à la règle selon laquelle les membres du Bureau qui ont accompli deux mandats successifs ne sont pas rééligibles.

Le Bureau a proposé six candidats, qui ont chacun confirmé leur candidature. Le Président les a présenté brièvement, demandant aux candidats présents dans la salle de se lever. Quatre des six candidats étaient présents à l'Assemblée générale :

1. Ioan Bolovan, Université "Babes-Bolyai" de Cluj-Napoca, Roumanie;
2. Peter Teibenbacher, Université Karl-Franzens de Graz, Autriche;
3. Mikolaj Szoltysek, Max Planck Institute, Rostock (Allemagne), représentant la Pologne;
4. Claudia Contente, Université Pompeu Fabra, Barcelone (Espagne), représentant l'Argentine ;
5. Mohamed Saleh, University of Southern California à Los Angeles (USA), représentant l'Egypte;
6. Ravindran Gopinath, Université Jamia Millia Islamia, New Delhi, en Inde.

Comme personne n'a demandé un vote à bulletin secret, l'Assemblée a accepté la liste présentée par

Bruce Fetter.

Les six candidats ont été unanimement élus membres du bureau.

Le nouveau Bureau a immédiatement décidé de se réunir afin d'élire le nouveau Président ainsi que le comité directeur.

V- Activités proposées pour 2010-2015

Les activités proposées pour 2010-2015 seront examinées par le nouveau Bureau.

Notre site internet [historicaldemography.net] sera mis à jour par IISG/ The International Institute of Social History, Amsterdam.

Plusieurs appels à communications seront annoncés. Un appel à sessions devrait être diffusé sans attendre par le nouveau Bureau concernant la Conférence de la ICHD/CIDH qui sera organisée pendant le Congrès du CISH de 2015 sur le campus de l'Université de Shandong à Jinan, dans la province de Shandong, en Chine. Il faudra organiser comme à Sydney un Comité d'organisation local comprenant des collègues chinois chargés de résoudre les problèmes sur place avec l'aide du secrétariat du CISH et d'assurer une diffusion de notre programme en Chine.

Notre conférence de Jinan devrait tout particulièrement impliquer les collègues d'Asie. Peter Xenos, Professeur émérite de l'Université de Hawaï, Center for Southeast Asian Studies (USA), vivant maintenant à Manille, a déjà proposé de collaborer de diverses manières. Etant donné qu'il a consacré une bonne partie de son temps de recherche à la démographie historique, il a l'intention d'étudier maintenant les pays moins développés (Least Developed Countries/LDC component) et parmi eux les pays d'Asie. Une de nos sessions devrait traiter cette question.

Des articles pourraient être publiés après la conférence d'Amsterdam dans divers périodiques. *The Romanian Journal of Population Studies* devrait recevoir des propositions.

VI. Autres questions

Le nouveau Bureau a rejoint l'Assemblée Générale après 15 minutes de délibération et Kees Mandemakers a annoncé qu'il avait été élu Président. Mary Louise Nagata a accepté d'être Membership Secretary, comme la Constitution le prévoit. Marie-Pierre Arrizabalaga a accepté la responsabilité de Secrétaire Générale et Claudia Contente celle de Trésorier. Ioan Bolovan et Mary Louise Nagata ont tous les deux accepté d'être Vice-Présidents.

L'Assemblée a félicité les nouveaux membres et responsables du Bureau. Ensuite l'Assemblée a voté unanimement la nomination de Robert McCaa et de Sølvi Sogner au titre de Présidents d'honneur et Antoinette Fauve-Chamoux à celui de Secrétaire Général d'honneur.

Bruce Fetter a cédé son siège de Président à Kees Mandemakers.

A cet instant, le nouveau Président a annoncé qu'un cadeau de remerciement avait été préparé en l'honneur d'Antoinette Fauve-Chamoux pour son long dévouement à la Commission (1985-2010). Grande fut la surprise d'Antoinette Fauve-Chamoux lorsqu'elle reçut le superbe bouquet de fleurs et le magnifique livre contenant les contributions de 30 collègues originaires de 10 pays différents, livre intitulé: *Many Paths to Happiness? Studies in Population and Family History. A Festschrift for Antoinette Fauve-Chamoux*, coordonné par Marie-Pierre Arrizabalaga, Ioan Bolovan, Marius Eppel, Jan Kok et Mary Louise Nagata, Aksant Academic Publishers, Amsterdam, 2010, 594 p. [ISBN 978 90 5260 382 7]. Taille: 17 x 24 cm.

Le livre relié fut édité sous l'administration du Centre for Population Studies de l'Université "Babes-Bolyai" à Cluj-Napoca en Roumanie, avec le soutien financier de l'Association "Concordia Transilvană". Toute la publication assistée par ordinateur et la couverture furent réalisées par Luminița Dumănescu, Centre for Population Studies, à Cluj. L'illustration en couleur est une peinture de Nicolae Grigorescu

intitulée « Paysanne sur l'herbe » / *Peasant in the Grass* (1885), avec la généreuse permission du Musée National d'Art de Bucarest, en Roumanie.

Cet événement inattendu a beaucoup ému Antoinette Fauve-Chamoux qui a chaleureusement remercié tous les auteurs, contributeurs et éditeurs présents et absents et tous ses amis pour ce présent à la fois unique et très apprécié – et aussi très scientifique et symbolique – pour son 65^e anniversaire.

La réunion pris fin à 17h10.

Une réception suivit, généreusement offerte par l'*Historical Sample of the Netherlands* (HSN).

Minutes d'Antoinette Fauve-Chamoux, Bruce Fetter et Kees Mandemakers.

8 Septembre, 2010.

Version française par Marie-Pierre Arrizabalaga.
